

Руководство пользователя

ninebot[®] KickScooter

Содержание

1 Безопасность во время езды	02
2 Комплектация	04
3 Схема	05
4 Сборка Вашего KickScooter	06
5 Установка второго аккумулятора	07
6 Первая поездка	08
7 Зарядка	09
8 Обучение езде	09
9 Предупреждения	11
10 Складывание и перенос	15
11 Техническое обслуживание	16
12 Технические характеристики	17
13 Правила и условия монтажа, хранения, перевозки (транспортировки), реализации и утилизации	18
14 Дополнительная информация	19
15 Гарантийные обязательства	19

Спасибо, что выбрали Ninebot KickScooter серии ES!

Спасибо, что выбрали Ninebot KickScooter! (здесь и далее «KickScooter»).

Ваш KickScooter это модное транспортное средство, поддерживающее мобильное приложение, которое позволяет Вам общаться с другими райдерами.

Наслаждайтесь поездкой и присоединяйтесь к райдерам со всего мира!



▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Для экстренной остановки всегда используйте оба тормоза: электрический и ножной. В противном случае велик риск падения и/или столкновения в результате невозможности максимального торможения.

1 Безопасность во время езды

1. KickScooter является средством передвижения. Прежде чем овладеть навыками езды на KickScooter, Вам нужна практика и тренировки. Ни компания Ninebot Inc. (а также дочерние предприятия и филиалы Ninebot (Beijing) Tech Co., Ltd.), ни компания Segway Inc. не несет ответственности за травмы и ущерб, полученные в результате неопытности пользователя или нарушения инструкций, приведенных в данном руководстве.
2. Примите во внимание, что Вы сможете снизить риск падения или иных неполадок, следуя всем рекомендациям и предупреждениям, приведенным в данном руководстве, однако Вы не можете избежать всех рискованных ситуаций. Помните, что каждый раз катаясь на KickScooter, Вы рискуете получить травму от потери контроля, столкновений или падений. При входе в общественные места всегда соблюдайте местные законы и правила. Как и в случае с другими видами транспорта, более высокая скорость требует более длительного торможения. Внезапное торможение на поверхностях с низким сцеплением может привести к скольжению колеса или падению. Будьте осторожны и всегда держите безопасное расстояние между Вами и другими людьми или транспортными средствами во время езды. Будьте внимательны и постарайтесь снизить скорость при въезде на незнакомую территорию.
3. Всегда надевайте шлем во время езды. Используйте одобренный, правильно подобранный шлем для велосипеда или скейтборда с ремешком для подбородка, обеспечивающий защиту задней части головы.
4. Не пытайтесь совершить свою первую поездку на территории, где Вы можете столкнуться с детьми, пешеходами, домашними животными, транспортными средствами, велосипедами или другими препятствиями и потенциальными опасностями.
5. Уважайте пешеходов, всегда уступая им право движения. объезжайте их с левой стороны, когда это возможно. При приближении пешехода спереди, держитесь правой стороны, сбавляя скорость. Старайтесь не пугать пешеходов. При приближении к пешеходам сзади, дайте знать о себе и снижайте скорость до скорости ходьбы. В соответствии с ситуацией соблюдайте местные законы дорожного движения и правила.
6. В местах с отсутствующим законодательством соблюдайте правила безопасности, изложенные в этом руководстве. Ни компания Ninebot Inc., ни компания Segway Inc. не несут ответственности за какой-либо материальный ущерб, телесные повреждения/смерть, несчастные случаи или юридические споры, вызванные в результате нарушений инструкций по технике безопасности.
7. Не позволяйте другим лицам самостоятельно ездить на Вашем KickScooter, если они не прочитали внимательно данное руководство и не следовали руководству нового пользователя, предоставленному в приложении. Вы несете ответственность за безопасность новых пользователей. Помогите новым райдерам до тех пор, пока они не овладеют базовыми навыками езды на KickScooter. Убедитесь, что каждый новый пользователь надевает шлем и другое защитное снаряжение.
8. Перед каждой поездкой проверьте свободные крепежные детали и поврежденные компоненты. Если KickScooter издает странные звуки или сигнализирует о тревоге, немедленно прекратите движение. Диагностируйте свой KickScooter через приложение Segway-Ninebot и позвоните своему дилеру/ дистрибьютору для получения подробной информации.
9. Будьте внимательны! Внимательно смотрите как перед KickScooter, так и вдале. Ваши глаза – лучший инструмент для безопасного предотвращения препятствий и скольжения на поверхностях с низким сцеплением (помимо прочего включая влажную землю, рыхлый песок, гравий и лёд).

10. Чтобы уменьшить риск получения травмы, Вы должны прочитать пункты «ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ» и «ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ» и следовать всем рекомендациям, приведенным в данном руководстве. Не езьте на высокой скорости. Ни при каких обстоятельствах не следует ездить по дорогам с автотранспортом. Рекомендованный производителем возраст райдеров – от 14 до 60 лет. Всегда следуйте этим инструкциям по технике безопасности:

A. Люди, которым не следует ездить на KickScooter:

- i. Находящиеся под воздействием алкогольного или наркотического опьянения.
- ii. Страдающие от болезней, ставящих их под угрозу при занятии напряженной физической деятельностью.
- iii. Люди, имеющие проблемы с балансированием или опорно-двигательными навыками, мешающие им поддерживать равновесие.
- iv. Люди с весом, выходящим за установленные пределы (см. Технические характеристики).
- v. Беременные женщины.

B. Пользователи в возрасте до 18 лет должны ездить на KickScooter под наблюдением взрослых.

C. Соблюдайте местные законы и правила при использовании данного продукта. Не заезжайте на территории, посещение которых запрещено законом.

D. Для безопасной езды Вам необходимо четко видеть, что находится перед Вами, а также быть видимым для других.

E. Не катайтесь по снегу, под дождем или по мокрой, грязной или ледяной дороге или любой другой поверхности, скользкой по какой-либо причине. Не проезжайте через такие препятствия, как песок, гравий или палки. Это может привести к падению в результате потери баланса или сцепления.

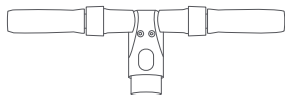
11. Не пытайтесь заряжать свой KickScooter в случае, если он, его зарядное устройство или розетка мокрые.

12. Как и в случае с любым другим электронным устройством, при зарядке используйте защитный фильтр, чтобы избежать повреждений KickScooter в результате возможных скачков напряжения. Используйте только прилагаемое зарядное устройство компании Segway. Не используйте зарядное устройство других моделей.

13. Используйте только одобренные детали и аксессуары компании Ninebot или Segway. Не вносите изменений в конструкцию своего KickScooter. Модификации любого рода могут помешать работе Вашего KickScooter, привести к травмам и/или повреждениям и могут лишить Ограниченной гарантии.

2 Комплектация

Руль



Основная рама



Пользовательская документация



Второй аккумулятор

	ES1	ES2	ES4
		Продаётся отдельно	Включен

Аксессуары

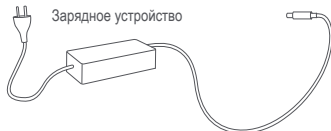
Винт М5 x 5
(один дополнительный)



Шестигранный ключ 3 мм



Зарядное устройство

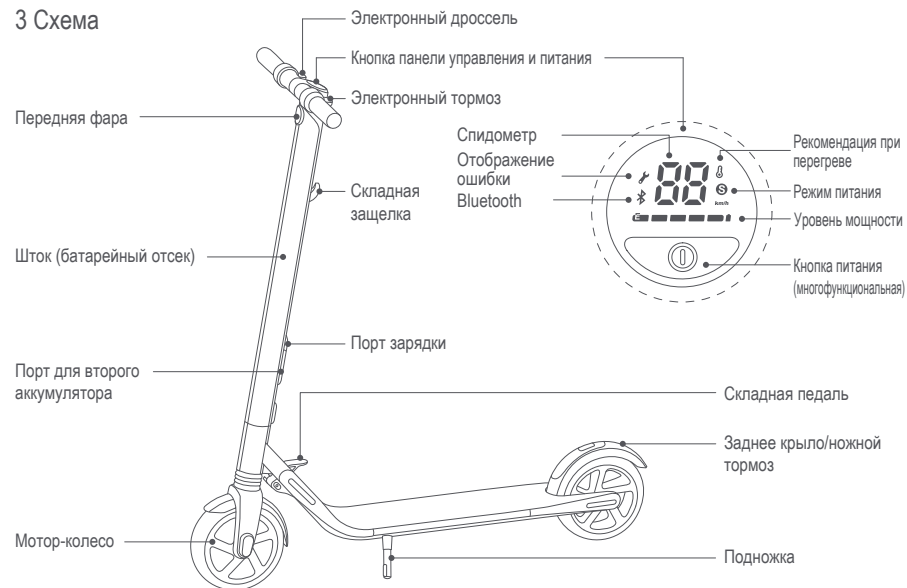


При распаковке KickScooter убедитесь, что все вышеуказанные предметы включены в пакет. Если у Вас не хватает какого-либо предмета, обратитесь к дилеру/дистрибьютору или в ближайший сервисный центр. Убедившись, что все компоненты включены в комплект и находятся в хорошем состоянии, Вы можете собрать свой новый KickScooter.

Сохраните коробку и упаковочные материалы на случай, если Вам в будущем понадобится перевезти Ваш KickScooter.

Не забывайте выключать KickScooter и отсоединять кабель зарядного устройства перед сборкой, установкой аксессуаров или чисткой основной рамы.

3 Схема



Кнопка панели управления и питания

Спидометр: указывает текущую скорость. Также отображает коды ошибок при обнаружении неисправностей. Когда самокат выходит из строя, на спидометре отображается код ошибки.

Уровень мощности: указывает оставшийся уровень заряда батареи на 5 делений. Каждое деление равно примерно 20% уровня мощности.

Режим питания (нажмите кнопку питания дважды, чтобы переключить режим):

— Красная «S»: спортивный режим (максимальная мощность/скорость и уменьшенная дальность хода).

— Белая «S»: стандартный режим (умеренная мощность/скорость и дальность хода).

— Отсутствие «S»: режим ограниченной скорости (минимальная мощность/скорость и увеличенная дальность хода).

Bluetooth: мигающий значок Bluetooth уведомляет о готовности устройства к подключению. Горящий значок Bluetooth указывает на то, что KickScooter подключен к мобильному устройству.

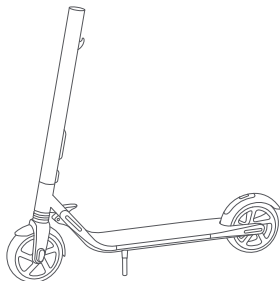
Кнопка питания: для включения требуется короткое нажатие. Длительное нажатие – для выключения. Во включенном состоянии нажмите один раз, чтобы включить/выключить переднюю фару. Нажмите дважды, чтобы изменить режим питания.

Рекомендация при перегреве: значок термометра постоянно светится, показывая, что температура батареи достигла 50 °C. В данный момент транспортное средство не может нормально разогнаться и заряжаться. Не используйте его, пока температура не опустится до нормального диапазона.

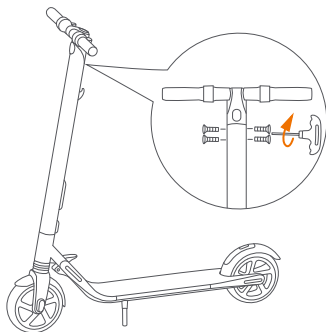
Отображение ошибки: значок гаечного ключа указывает на ошибку в работе скутера.

4 Сборка Вашего KickScooter

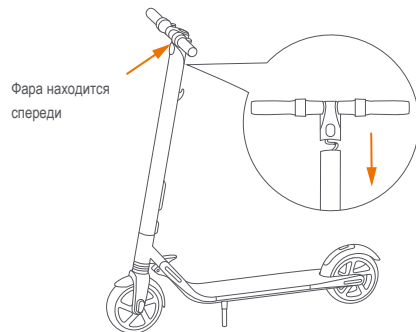
1. Достаньте шток и надавите на него до щелчка.
Затем выньте подножку для подпорки KickScooter.



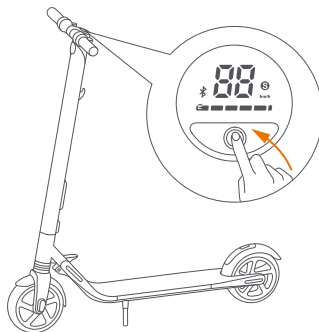
3. Установите 4 винта (по 2 с каждой стороны) с помощью прилагаемого шестигранного ключа.



2. Плотно соедините провода внутри руля и штока.
Вставьте руль в шток. Примите во внимание соответствующую ориентацию руля.



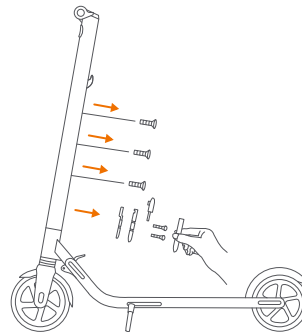
4. Убедитесь, что Ваш KickScooter включается и выключается.



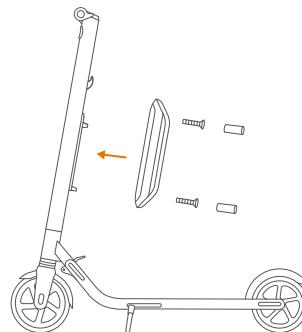
5 Установка второго аккумулятора

Для установки второго аккумулятора следуйте пошаговой инструкции:

1. Выкрутите три винта на штоке, как показано на рисунке. Затем снимите крышку возле порта зарядки.

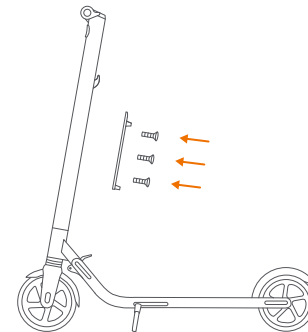


3. Установите внешнюю батарею на рейку и закрепите ее болтами M4 (20 мм) (2 шт.), прилагаемыми к данному изделию. После установки заткните отверстия резиновой пробкой.

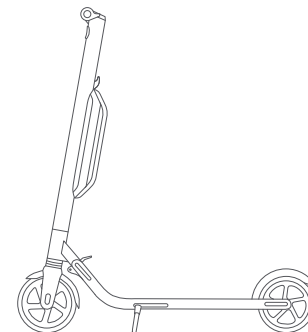


⚠ Предупреждение: пожалуйста, используйте болты, идущие в комплекте с этим продуктом.

2. Установите рейку с помощью болтов M4 (10 мм) (3 шт.), прилагаемых к данному изделию. Пожалуйста, убедитесь, что она зафиксирована.



4. Убедитесь, что Ваш KickScooter включается и выключается.



6 Первая поездка



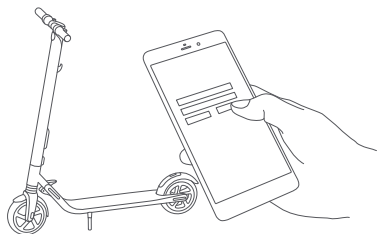
⚠ Существует риск безопасности при обучении езде на KickScooter. Перед первой поездкой прочтите через приложение «Инструкции по безопасности».

В целях Вашей безопасности новый KickScooter не активирован и время от времени будет издавать звуковой сигнал при включении.

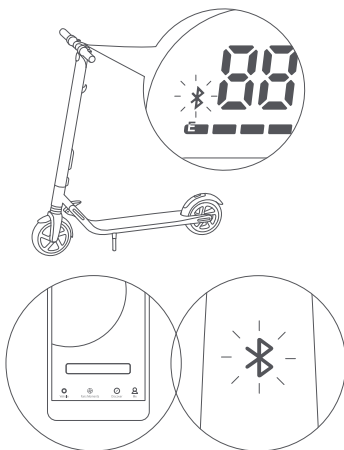
Пока KickScooter не активирован, он поддерживает очень низкую скорость и Вы не можете управлять всеми его функциями. Установите приложение на свое мобильное устройство (с Bluetooth 4.0 или выше), подключитесь к KickScooter через Bluetooth и следуйте инструкциям в приложении, чтобы активировать Ваш KickScooter и насладиться его полным функционалом.

Отсканируйте QR-код для загрузки приложения (iOS 8.0 или выше, Android™ 4.3 или выше).

- 1 Установите приложение и зарегистрируйтесь/войдите.



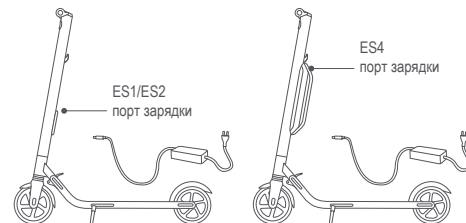
- 2 Включите KickScooter. Мигающий значок Bluetooth указывает на то, что KickScooter ожидает подключения.



- 3 Нажмите «Транспортное средство» (Vehicle) → «Поиск скутера» (Scan for Vehicle), чтобы подключиться к своему KickScooter. При успешном подключении KickScooter издаст звуковой сигнал. Значок Bluetooth перестанет мигать и останется гореть.

- 4 Следуйте инструкциям в приложении, чтобы активировать свой KickScooter и обучиться безопасной езде. Теперь Вы можете начать использовать свой KickScooter, проверить его статус через приложение и взаимодействовать с другими пользователями. Желаем Вам весело провести время!

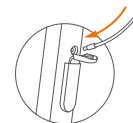
7 Зарядка



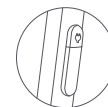
Советы по зарядке устройства



Откройте крышку порта зарядки.



Вставьте штекер.



Закройте крышку порта зарядки устройства, когда закончите.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

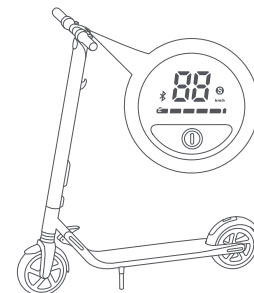
Не подключайте зарядное устройство, если порт зарядки или зарядный кабель мокрые. Не заряжайте и не используйте аккумулятор, если он поврежден или содержит признаки пребывания в воде.

При полном заряде KickScooter индикатор на зарядном устройстве изменится с красного (зарядка) на зелёный (подзарядка). Закройте крышку порта зарядки, если устройство не заряжается.

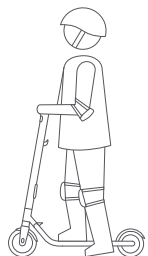
8 Обучение езде



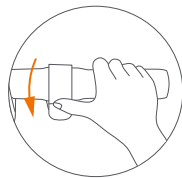
Надевайте одобренный шлем и другое защитное снаряжение, чтобы свести к минимуму риск получения травм.



1. Включите скутер и проверьте индикатор уровня мощности. Зарядите скутер, если уровень заряда низкий.

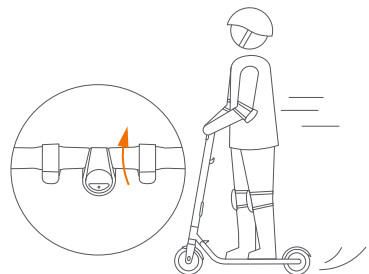


2. Чтобы начать движение, встаньте на подставку скутера одной ногой и оттолкнитесь другой.

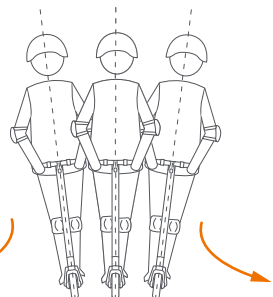


3. Поставьте вторую ногу на подставку скутера, чтобы обе ноги были стабильны. Нажмите на рычаг газа на правой рукоятке, чтобы постепенно набирать скорость при достижении балансировки.

Примечание: в целях Вашей безопасности мотор не включается до тех пор, пока скутер не достигнет 3 км/ч.



4. Сбавьте скорость, отпустив рычаг газа; быстро переместите рычаг тормоза и одновременно наступите на крыло ногой, чтобы активировать механическое торможение и резко остановиться.



5. Чтобы повернуть, переместите вес Вашего тела и слегка поверните руль.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При быстром торможении Вы рискуете упасть и получить серьезную травму из-за потери сцепления. Поддерживайте умеренную скорость и следите за потенциальными опасностями.

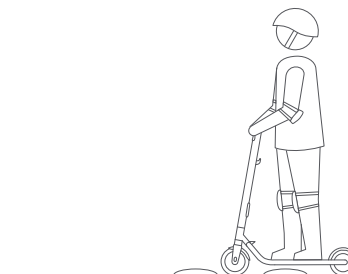
9 Предупреждения

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

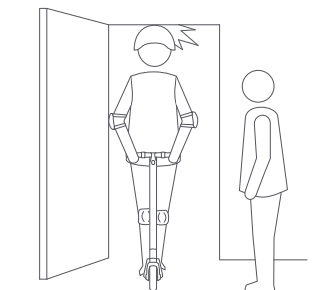
Несоблюдение этих инструкций может привести к серьезным травмам.



- ⚠ НЕ катайтесь на скутере в дождь.



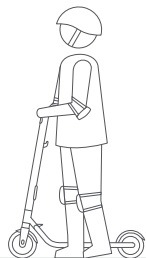
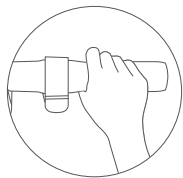
- ⚠ НЕ ездите по лежащим полицейским, порогам и другим неровным поверхностям на **ВЫСОКОЙ СКОРОСТИ**.



- ⚠ Берегите голову при проезде через дверные проемы.



- ⚠ Следите за скоростью при движении по склону. Используйте оба тормоза при движении на высокой скорости.



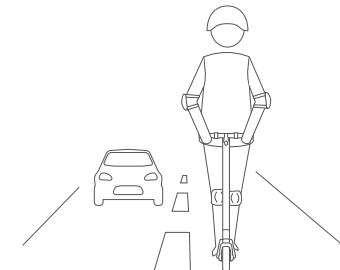
НЕ нажимайте рычаг газа при ходьбе со скутером.



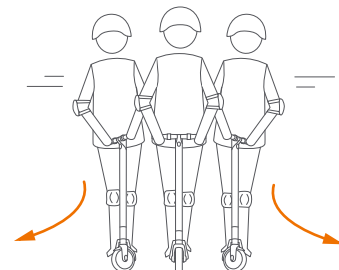
Избегайте контактов шин/колёс с препятствиями/помехами.



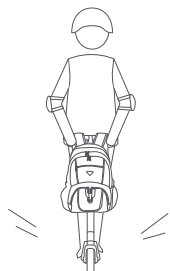
НЕ ездите на общественных дорогах, автомагистралях и автострадах.



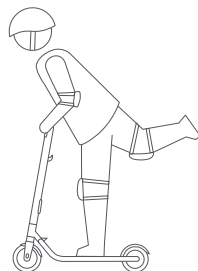
НЕ вращайте руль во время движения на высокой скорости.



НЕ перевозите на руле тяжелые предметы.



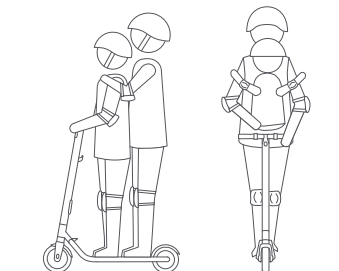
НЕ катайтесь на KickScooter только на одной ноге.



НЕ проезжайте через лужи или другие водные объекты глубже 1 дюйма (2 см).

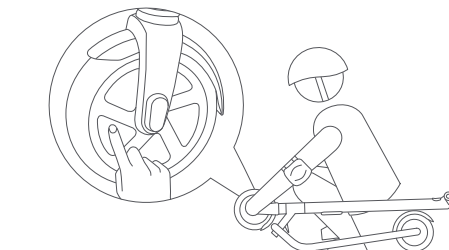


KickScooter предназначен только для одного пользователя. Не катайтесь на нем по двое и не берите пассажиров. Не катайтесь вместе с ребенком.





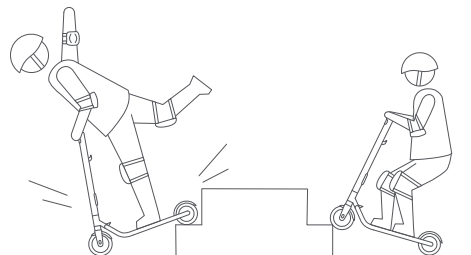
! НЕ наступайте на складную педаль во время езды.



! НЕ трогайте мотор-колесо после катания, т.к. оно может быть горячим.



! НЕ убирайте руки с руля во время езды. Не управляйте скутером одной рукой.

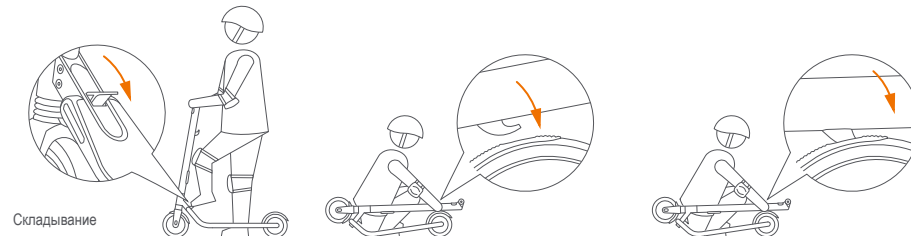


! НЕ катайтесь вверх и вниз по лестницам и не перепрыгивайте через препятствия.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Всегда держите на руле обе руки, иначе Вы рискуете получить серьезную травму из-за потери баланса и падения.

10 Складывание и перенос



Складывание

Наступите на складную педаль, слегка нажав на руль. Затем сложите руль, потянув вниз, пока он не закроется в заднем крыле.



Перенос

Когда Ваш KickScooter сложен, просто поднимите его, взяв за шток.

11 Техническое обслуживание

Очистка и хранение

Используйте мягкую влажную ткань, чтобы протирать основную раму. Трудно отмывающуюся грязь можно удалить с помощью щетки и пасты, затем протерев шток мягкой влажной тканью.

Примечание

Не мойте KickScooter жидкостями, в составе которых есть спирт, бензин, ацетон и другие едкие/летучие растворители. Эти вещества могут повредить внешний вид и внутреннюю структуру Вашего KickScooter. Не используйте мойку высокого давления и не мойте KickScooter с помощью шланга.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Перед очисткой, убедитесь, что KickScooter выключен, зарядный кабель отсоединен, а порт зарядки плотно закрыт резиновым колпачком; иначе Вы можете повредить электронные компоненты.

Храните Ваш KickScooter в прохладном сухом месте. Не храните его на открытом воздухе в течение продолжительного времени. Воздействие солнечных лучей и экстремальных температур (как высоких, так и низких) ускорит процесс старения пластмассовых компонентов и может сократить срок службы батареи.

Обслуживание аккумулятора

Не храните и не заряжайте аккумулятор при температуре выше установленных пределов (см. «Технические характеристики»). Не прокалывайте аккумулятор. Руководствуйтесь местными законами и правилами касательно утилизации и/или переработки аккумуляторов.

Правильное обслуживание аккумулятора способствует его качественной работе даже после многих миль езды. Заряжайте аккумулятор после каждой поездки и избегайте полного разряда. С целью поддержания производительности и диапазона аккумулятора в хорошем состоянии, производите зарядку при комнатной температуре 22 °C; использование аккумулятора при температуре ниже 0 °C может снизить его диапазон и производительность. Как правило, при температуре -20 °C диапазон может быть вдвое меньше, чем у того же аккумулятора при температуре 22°С. При повышении температуры аккумулятор восстановится. Более подробная информация доступна в приложении.

ПРИМЕЧАНИЕ

Как правило, полностью заряженная батарея сохраняет заряд в течение 120-180 дней в режиме ожидания. Маломощный аккумулятор сохраняет заряд в течение 30-60 дней в режиме ожидания. Не забывайте заряжать аккумулятор после каждого использования. При полностью разряженном аккумуляторе велик риск его повреждения. Электроника внутри аккумулятора записывает состояние заряда батареи; ущерб, вызванный чрезвычайным разрядом или недостаточным зарядом, не будет покрываться Ограниченной гарантией.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не заряжайте и не используйте аккумулятор, если он поврежден или содержит признаки пребывания в воде. Не пытайтесь разбирать аккумулятор. Существует риск возникновения пожара. Данные элементы не подлежат обслуживанию пользователем.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Не катайтесь на KickScooter, если температура окружающей среды находится за пределами рабочей температуры устройства (см. «Технические характеристики»), т. е. низкая/высокая температура ограничивает максимальную мощность/крутящий момент. Это может привести к травме или материальному ущербу из-за скольжения или в результате падения.

12 Технические характеристики

	Модель	ES1	ES2	ES4
Размеры	В развернутом виде: Длина x Ширина x Высота	102 × 43 × 113 см		
	В сложенном виде: Длина x Ширина x Высота	13 × 43 × 32 см		
Вес	Нетто	11.3 кг	12.5 кг	14.0 кг
Райдер	Грузоподъемность	25–100 кг		
	Рекомендуемый возраст	14+ лет		
	Требуемый рост	120–200 см		
Параметры устройства	Максимальная скорость	20 км/ч	25 км/ч	30 км/ч
	Типичный диапазон ^[1]	25 км	25 км	45 км
	Максимальный наклон	10%	10%	15%
	Типы поверхностей, предназначенных для езды	Асфальт/ плоская поверхность; препятствия < 1 см; щели/пробелы < 3 см		
	Рабочая температура	-10–40 °C		
	Температура хранения	-20–50 °C		
Аккумулятор	Рейтинг IP	IP54		
	Номинальное напряжение	36 В DC		
	Максимальное напряжение зарядки	42 В DC		
	Температура зарядки	0-40 °C		
	Номинальная мощность	187 Вт/ч	187 Вт/ч	374 Вт/ч
	Система управления аккумулятором	Перегрев, короткое замыкание, перегрузка по току и защита от чрезмерного заряда		
	Количество батарей	1	1	2
Мотор	Номинальная мощность	250 Вт	300 Вт	300 Вт
Зарядное устройство	Выходная мощность	71 Вт		
	Входное напряжение	100-240 В AC		
	Выходное напряжение	42 В DC		
	Выходной ток	1.7 А		
	Продолжительность зарядки	3.5 ч	3.5 ч	7 ч
Особенности	Амортизатор	Передний	Передний и задний	
	Стоп-сигнал	Отражатель	Светодиодный задний фонарь	
	Подсветка	N/A	Настраиваемый цвет	
	Режимы езды	Режим ограничения скорости, стандартный режим и спортивный режим		

- Типичный диапазон: протестирован при полной нагрузке, вес 165 фунтов (75 кг), температуре 25 °C, 60 % максимальной скорости на обычном тротуаре.
- Все модели KickScooter предназначены для установки второй батареи. В этом случае некоторые параметры будут меняться.

13 Правила и условия монтажа, хранения, перевозки (транспортировки), реализации и утилизации

- Устройство не требует какого-либо монтажа или постоянной фиксации.
- Хранение устройства должно производиться в упаковке в отапливаемых помещениях у изготовителя и потребителя при температуре воздуха от 5 °С до 40 °С и относительной влажности воздуха не более 80 %. В помещениях не должно быть агрессивных примесей (паров кислот, щелочей), вызывающих коррозию.
- Перевозка устройства должна осуществляться в сухой среде.
- Устройство требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т.д.
- Реализация устройства должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ.
- При обнаружении неисправности устройства следует немедленно обратиться в авторизованный сервисный центр или утилизировать устройство.
- После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации в соответствии с федеральным или местным законодательством. Обеспечивая правильную утилизацию данного продукта, вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровья людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.

14 Дополнительная информация

Изготовитель: Найнбот (Чанчжоу) Тэк Ко., Лтд.
16F-17F, корп А, зд.3, №18, Шоссе Чанью Мид, р-н Уцзинь, г. Чанчжоу, пров. Цзянсу, Китай.
Сделано в Китае.

Импортер: ООО «Атлас»,
690068, Россия, Приморский край, г. Владивосток, проспект 100-летия Владивостока, дом 155, корпус 3, офис 5.

Спецификации, информация о продукте, его комплектация и функционал могут быть изменены без предварительного уведомления пользователя. Фактический интерфейс устройства может отличаться от представленного в данном руководстве.

15 Дополнительная информация

Производитель гарантирует бесперебойную работу устройства в течение всего гарантийного срока, а также отсутствие дефектов в материалах и сборке. Гарантийный период исчисляется с момента приобретения изделия и распространяется только на новые продукты. В гарантийное обслуживание входит бесплатный ремонт или замена элементов, вышедших из строя не по вине потребителя в течение гарантийного срока при условии эксплуатации изделия согласно руководству пользователя. Ремонт или замена элементов производится на территории уполномоченных сервисных центров.

Срок гарантии: 12 месяцев.

Срок эксплуатации: 24 месяца.

Актуальный список сервисных центров по адресу: <https://www.dns-shop.ru/technical-support/>

